

Correspondance : suffrage féminin et natalité

Autor(en): **Toulemon, André / E.Gd.**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Le mouvement féministe : organe officiel des publications de l'Alliance nationale des sociétés féminines suisses**

Band (Jahr): **25 (1937)**

Heft 499

PDF erstellt am: **23.07.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-262656>

Nutzungsbedingungen

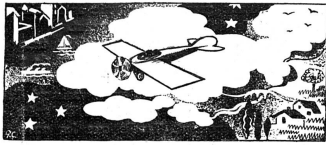
Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



Correspondance

Suffrage féminin et natalité

Paris, le 15 avril 1937.

Messieurs,

M'ayant mis en cause dans votre honorable journal, vous me permettez, sans longuement abuser de votre hospitalité, de répondre à votre correspondant.

L'article qui a provoqué vos lignes pleines de malice, est fondé sur cette constatation:

Les pays scandinaves sont les pays du monde où la vie est la plus facile, la plus tranquille, où le bien être est le plus répandu dans toutes les classes de la société; ils n'ont pas connu les horreurs de la guerre, ni les troubles révolutionnaires et cependant ce sont les pays qui se dépeuplent avec le plus de rapidité. Une enquête officielle qui vient d'être poursuivie en Suède établit que pour que la population puisse se maintenir à son niveau, il faudrait un accroissement de naissances d'au moins 30 % sur les chiffres actuels.

Quelle est l'explication de ce phénomène? J'ai donné la mienne et il n'y a pas été répondu.

Les pays scandinaves sont des pays où le suffrage individualiste a été poussé à ses conséquences expresses (? Réd.), sans aucune représentation de la famille.

Je serais très heureux de voir le vote des

femmes adoptés dans tous les pays si, en même temps, une certaine représentation était assurée à la famille.

Je reconnais que mon texte était erroné en ce qui concerne la Suisse, c'était la Hollande qu'il fallait lire: mais l'ironie de votre suffragiste suisse — puisqu'elle se donne ce titre — n'infirmes rien la thèse que je soutiens.

Je compte sur votre courtoisie pour insérer cette courte réponse aux mêmes lieux et place dans votre estimable journal.

Veuillez agréer, Messieurs, etc.

André TOULEMON
Avocat à la Cour, Dr. en droit

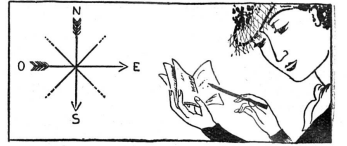
Puisque M. Toulemon veut bien demander aux « Messieurs » que, sans avoir regardé notre manchette, il suppose diriger notre journal! leur explication du recul de la natalité dans les pays scandinaves, nous permettra-t-il de lui dire qu'il nous humble avis, et avant de déclarer d'office ce recul connexe à l'exercice du suffrage féminin, il aurait été de bonne méthode objective et scientifique de procéder à une enquête dans tous les quarante et quelques pays qui ont reconnu le droit de vote aux femmes (voir la liste de ces pays publiée dans le N° 497 du Mouvement), afin de constater si le même phénomène s'y produisait, et dans le cas affirmatif, alors seulement, d'en déduire la conclusion pour le moins légitime que nous avons précédemment citée. Cette conclusion aurait également pu être étayée sur une étude de la courbe de la natalité dans les pays où les femmes ne votent pas: et M. Toulemon n'aurait pas à chercher bien loin, puisque la France, où les femmes sont encore tenues en minorité politique, est un des pays qui n'a cessé, au cours de ce dernier quart de siècle, de se plaindre du taux de ses naissances comparé à celui de ses voisins...

Ces considérations élémentaires nous semblent constituer la base de toute recherche démogra-

phique de cet ordre. Pouvons-nous aussi rappeler à M. Toulemon, ce fait, si souvent cité dans nos écrits de propagande suffragiste, qu'en Nouvelle-Zélande, le taux de la mortalité infantile a considérablement baissé à partir du moment où les femmes ont voté?... Coïncidence fortuite, adoption de meilleures mesures d'hygiène maternelle et infantile, ont répondu certains. C'est possible, et nous reconnaissons pleinement que d'autres pays où les femmes ne votent pas ont vu plusieurs fois retu et corrigé, infirme singulièrement pour nous la valeur de ses assertions, et nous amène à nous poser un point d'interrogation à côté de chacune de ses données documentaires, pour lesquelles il a pu lui arriver assez d'employer un mot ou un chiffre au lieu d'un autre?...

Remercions d'autre part M. Toulemon de se déclarer partisan du vote des femmes. Mais nous ne saurions souscrire à la condition qu'il y met, soit celle de la représentation de la famille. Cette idée, chère à certains parlementaires français, du vote familial a été trop souvent débattue dans nos colonnes, et nous en avons trop souvent montré les inconvénients pour que nous y revenions encore cette fois-ci. Nous sommes prêtes toutefois à reprendre la question pour peu que M. Toulemon, ou une de nos lectrices, nous le demande.

E. Gb.



Garnet de la Quinzaine

Lundi 3 mai:

GENÈVE: Association féminine d'éducation nationale, 18 h. 15. Radio-Genève: « Pour Madame »: Alice de Chambrier au jardin de Clémence Isaire, causerie par T. S. F., par E. Cüchet-Albaret.

Mardi 4 mai:

GENÈVE: Association pour le Suffrage féminin, local de l'École Sociale, 6, rue Charles-Bonnet, 20 h. 30: Travail social et suffrage féminin. 3^{me} séance du cours de propagande par M^{lle} Gourd. Séance publique.

Mercredi 5 mai:

GENÈVE: Association pour le Suffrage, 22, rue Et-Dumont, 20 h. 30: Réunion familiale de ceux des membres de l'Association et de leurs amis, qui désirent passer une soirée en commun en s'entretenant de questions féministes actuelles. On peut apporter son ouvrage.

Vendredi 7 mai:

GENÈVE: Groupement féminin contre le renchérissement de la vie. Salle Centrale, 1^{er} étage, 20 h. 30: La femme contre le renchérissement du coût de la vie. Séance publique et gratuite, sous les auspices de sept Sociétés féminines de Genève. Présidence: M^{lle} le Dr. R. Girod. Le prix du lait: M^{lle} S. Brenner. Le prix du pain: M^{me} A. Seiler. Invitation pressante à chacun.

Samedi 8 et Dimanche 9 mai:

St-GALL: XXV^{me} Assemblée de l'Association suisse pour le Suffrage féminin (voir le programme plus haut).

Lundi 10 mai:

GENÈVE: Association féminine d'éducation nationale, 18 h. 15. Radio-Genève: « Pour Madame »: La joie de peindre, causerie par T. S. F., par M^{lle} Ch. Ritter.

Jeudi 13 mai:

LAUSANNE: Commission d'éducation de l'Alliance nationale de Sociétés féminines suisses, Société romande de radiodiffusion, 18 h.: Rapports entre mères et filles, causerie par T. S. F., par M^{me} Boyet-Babut (Genève).
Id. Neuchâtel: Union féministe pour le Suffrage 15 h.: Restaurant neuchâtelois sans alcool. Discussion sur la séparation de l'Église et de l'État. — 16 h.: Thé. Suite familiale de l'entrevue.

Pour la publicité dans le Mouvement, s'adresser à M^{me} Lépine, 2, avenue Sorel, Genève.

Jeunes Dames et Jeunes Filles

qui désirent avoir une carrière intéressante et assurée, suivez le cours professionnel de

Couturière-Coupeuse

à l'École artistique de Coupe et Couture

6, rue de l'Université, Genève

Madame Grobet, dir. Tél. 48.150

Formation complète et rapide. Cours pour amateurs; leçons particulières. Patrons sur mesures, préparation, essayage.

STOPPAGE

Retissage de tissus en tous genres — Soie et lingerie

Spécialité de pièces invisibles

M^{me} R. WILD - CLARISSE

MAISON SPÉCIALISTE

Rue du Vieux-Collège, 6

GENÈVE

Téléphone: 50.537

The International Suffrage News (JUS SUFFRAGII)

Nouvelles du mouvement féministe à travers le monde

(Texte anglais et français)

Organe mensuel de l'Alliance Internationale pour le Suffrage et l'Alliance civique et politique des femmes

Prix de l'abonnement annuel: 6 sh. 450 fr. suisses

12, Buckingham Palace, Londres, S. W. I.

IMPRIMERIE RICHTER. — GENÈVE

Notes de musique

Une soirée musicale au bénéfice des œuvres arméniennes.

De la musique avec les noms de M^{mes} Chérifdjian-Charvey, Nina Jaques-Dalroze et du Dr. M. Z. Chérifdjian, il y a là, certes, de quoi remplir jusque dans les couloirs la salle de l'Athénée (Genève). Ce fut le cas le 15 avril.

Ajoutons de ce brillants « jeunes », M^{les} Feurstein, Peynirian, Uhlmann et M. Decarmis ouvrirent la soirée par des œuvres, au piano, (Haendel Chopin, Liszt), remerciés à juste titre par de vifs applaudissements.

Comme intermède, ces chants populaires arméniens, si expressifs par leur tristesse ou leur espoir, que le Dr. Chérifdjian interprète on sait avec quelle ferveur et quel art, un duo et des danses pour piano.

Puis, ce fut la seconde partie du programme, qui commença par la *Rondeau joyeux* de Dalcroze exécuté par l'organisateur de la soirée, M^{me} Chérifdjian elle-même, et après cela, rien que du chant, rien que des œuvres de Jaques-Dalroze, de Haendel et de Liszt, et après cela, rien que du duo et soli alternant, où M^{me} Jaques-Dalroze et le Dr. Chérifdjian dispensèrent généreusement à l'auditoire charmé les grains précieux d'un chapelet de chansons, accompagnées par M^{me} Chérifdjian. Ce fut une ravissante soirée, terminée, pour les amis des artistes et des Arméniens, par un buffet et d'agréables entretiens autour des tables.

PENNELLO.

Le Concours international Chopin

Au Lyceum Club de Genève, la section de musique présidée par M^{me} Lydie Malan avait demandé à une de ses membres éminentes, M^{me} Marie Panthès, de venir parler du Concours Chopin, qui a eu lieu à Varsovie, dernièrement et se répète tous les cinq ans.

Cette éblouissante causerie avait attiré un nombre public et M^{me} Panthès sut faire revivre avec humour, les diverses péripéties, l'organisation remarquable de cette redoutable épreuve, ainsi que l'atmosphère vibrante et enthousiaste, que le public fit à ce véritable championnat de piano. Le jury comprenait vingt-trois pianistes et musiciens des plus connus, parmi lesquels cinq femmes dont M^{me} Panthès au premier rang des virtuoses, et l'admirable interprète de Chopin que l'on sait. Sur 250 candidats inscrits, hommes et femmes, 105 de toutes nationalités (dont deux Japonaises en costume) furent appelés à être entendus, une heure chacun. Ce pourcentage obligea le jury à siéger 20 jours, dès 9 h. du matin, jusqu'à parfois une heure très avancée de la nuit, les auditions avec orchestre ayant lieu le soir.

Citons à l'honneur des femmes que le second prix (somme importante) fut remporté par une jeune femme russe, M^{lle} Tamarkina, et quatre autres prix et huit diplômes, également décernés à des femmes parmi lesquelles, nous sommes heureuses de compter notre compatriote M^{lle} Marguerite de Siebenthal, dont M^{me} Panthès dit elle-même que cette distinction fut brillamment obtenue.

Cette causerie fut aussi spirituelle qu'instructive, M^{me} Panthès émaillant d'observations sur le jeu et l'interprétation des concurrents, tout en citant les critiques et le goût des autres jurés. Elle eut ensuite la bonne grâce de se mettre au piano et de faire entendre pendant plus d'une heure, les principales œuvres de Chopin pour piano seul, qui avaient été choisies par les concurrents, parmi les études, polonaises, la fantasia, valse et mazurkas, un exquís récita. M. J. D.



Association Suisse
pour le
Suffrage Féminin

Nouvelles des Sections.

LAUSANNE. — L'assemblée annuelle du groupe lausannois de l'Association vaudoise pour le suffrage féminin, réuni le 23 avril au Lyceum, sous la présidence de M^{lle} A. Quinche, avocate, s'est ouverte par un bel hommage à la personnalité de M^{me} Lucy Dutoit, défunte mention par M. E. Bovet, secrétaire général de l'Association suisse pour la Société des Nations.

Le rapport annuel présenté par M^{lle} Quinche annonce que le 19 juin, à l'Hôtel de la Paix, l'Association vaudoise fêtera ses 30 ans d'existence; il déplore la démission comme membres du Comité de M^{mes} H. Béranger et L. H. Pache, qui ont rendu de grands services. Les séances mensuelles de l'hiver, consacrées aux sujets les plus divers, ont rassemblé des auditeurs fort variables. Des conférences de propagande ont été faites aux cours d'apprentissage, auxquels M^{lle} Quinche donnera prochainement quatre leçons de droit usuel. L'événement de l'exercice a été l'admission de femmes dans le parti radical lausannois comme membres adhérents, la nomination de deux femmes dans le sein du comité directeur à égalité de droits avec les électeurs; une section féminine a été créée avec M^{lle} Quinche comme présidente. Quelques femmes de convictions libérales ont fait une démarche dans ce sens auprès du parti libéral, dont les statuts ne connaissent que les électeurs; en attendant une éventuelle révision de ces statuts, les libéraux lausannois ont offert un siège de membre-adjoint à une femme qui fera liaison entre les libéraux et les libérales.

La Section s'est opposée aux attaques portées par les autorités au travail de la femme, a protesté contre le règlement communal interdisant tout travail rémunéré aux femmes de fonctionnaires, a signé la lettre du Cartel des associations féminines vaudoises demandant au Grand Conseil de laisser travailler les institutrices mariées, pour des raisons de principe et de moralité. On s'étonne de voir notre démocrate s'acharner sur le travail féminin, alors que l'Allemagne favorise de nouveau le travail des femmes et que l'Italie prévoit, pour ses femmes fonctionnaires, des conditions très favorables, des facilités et des garanties nouvelles pour les périodes de grossesses et d'accouchement.

La séance s'est terminée par un vivant résumé qu'a fait M^{me} Brun, de la Conférence Internationale d'Etudes de Zurich.

Massage Médical et Esthétique

M^{me} E. DÉCOSTERD

Masséuse attachée à l'Institut de Physiothérapie de l'Hôp. Cant.

Pl. Longemalle, 12 Tél. 43.843

PÉDICURE reçoit l'après midi VENTOUSES

Docteur Marie Florin

Médecin-adjoint, ex-Chef de clinique

à l'Hôpital Cantonal.

Ex-assistante interne en gynécologie à la Maternité.

Ex-assistante interne dans le service de médecine interne.

Ex-assistante interne en dermatologie, après 9 ans de stage a ouvert son cabinet de consultation

Médecine générale - Maladies des femmes - Endocrinologie

Maladie de la peau. - Maux de jambes.

Reçoit de 1 h. 30 à 3 h. et de 6 à 7 h.

7, Place Claparède - Téléphone 54.445



Alkoholfreies Restaurant Zeughausgasse Bern

UNE BONNE ADRESSE POUR UN

Restaurant Végétarien

Menu de Fr. 0.95 à 2.10

GENÈVE, Fusterie. 7 G. SCHNABEL.

Corsets Duchesse

M^{lle} PILEUR Confédération, 26

Ses corsets

Ses ceintures

Ses gaires

Ses soutien-gorge

Mesures et confection Prix modérés

L'ÉCOLE DE

Sténotypie Grandjean

12, r. du Mont-Blanc, Genève - Tél. 29.933

vous prépare aux plus belles carrières, Secrétariats. — Relève de discours.

Renseignements et leçon d'essai gratuits

Cours le jour et le soir toute l'année.

YOGHOURT BALKO

l'impresario des calmes digestions

LABORATOIRE DES LAITIÈRES RÉUNIES